



RADNIČNÍ LIST ⁴/₂₀₀₃

měsíčník Královského města Berouna I. ročník červen zdarma

Oprava Husova náměstí začíná v červnu

Povodně způsobily propadliny, poškodily sítě i veřejné osvětlení

Loňské povodně způsobily v Berouně na městském majetku škody za desítky milionů korun. Nejvíce poškozena byla oblast berounského Závodí a centra města. S cílem zabránění opakování podobných škod v budoucnosti město zadalo vypracování studie protipovodňové ochrany města, z níž vyplyne konkrétní podoba protipovodňových opatření do budoucna.

Stejně tak již teď připravuje radnice k územnímu rozhodnutí projektovou dokumentaci na obnovu infrastruktury - osazení zpětných klappek na stávající kanalizační síť ve městě - na jejíž pořízení přispěl ze své povodňové rezervy Středočeský kraj.

Zároveň se počítá i s opravou komunikací na

Závodí v oblasti mezi ulicí Na Hrázi a ulicí Lidickou nejdéle do konce roku 2004, s dokončením úklidu po povodních, konkrétně s odstraněním náplav podél řeky Berounky a čištěním koryta ve dvou nepoškozenějších úsecích mezi Ptačí skálou a podnikem Cembrit a mezi jezem a železničním mostem.



Náměstí se pro dopravu a trhy dočasně uzavře

Než se obyvatelé i návštěvníci Berouna budou moci pokochat opraveným Husovým náměstím, čeká je několik týdnů, kdy poklidnou atmosféru v centru města vystřídá čilý stavební ruch. Nepříjemné to bude zejména pro lidi, kteří v této části města bydlí, pracují nebo provozují svou živnost. Všichni ale společně věříme, že za naši trpělivost budeme odměněni a srdce města po letech opravdu zkrásní. Zároveň ale prosíme spoluobčany o pochopení a shovívavost, neboť oprava Husova náměstí je z hlediska bezpečnosti opravdu akutní. Motoristé, kteří tuto část nemusejí se svým vozidlem nutně navštívit, by se jí měli po dobu opravy raději vyhnout, ušetřit si tím zbytečné starosti s parkováním **V důsledku opravy Husova**

náměstí bude totiž od 2. června po následující čtyři měsíce prostor pro vjezd (kromě dopravní obsluhy) a parkování přechodně uzavřen. Také pravidelné středeční a sobotní trhy se v té době přesunou do areálu nových kasáren, kde je zároveň i dostatečný počet parkovacích míst pro motoristy. Pro držitele abonentních a rezidentních karet, případně vyhrazených míst budou po tuto dobu zdarma vyhrazena místa na parkovišti U Černého koně. Oprava komunikací na Husově náměstí bude probíhat postupně tak, aby bylo v maximální možné míře zajištěno plné zásobování provozoven, průchod náměstím a přístup lidí do všech prodejen, bytů a dalších institucí.

Dodavatelská firma Strabag v současné době pracuje na výstavbě nové lávky přes řeku Berounku, která do konce července spojí oblast Závodí s centrem města.

Druhou velmi postiženou lokalitou v Berouně bylo centrum města, zejména Husovo náměstí. V jeho těsném sousedství je nutné provést opravu dvou staticky narušených kamenných mostků u starých lázní a u restaurace Venedik včetně následné úpravy povrchů a položení nové dlažby před Restaurantem U Madly. „Na tyto akce jsme žádali už dříve prostředky z evropského programu Phare 2001, od přidělení peněz nás dělilo pouhých šest měsíců“, posteskl si berounský starosta Jiří Besser. O finanční pomoc se tak město muselo ucházet jinde a uspělo u Fondu Solidarity EU. Statik totiž po důkladné prohlídce nařídil provést opravu povodněmi poškozených mostků do dvou let.

Dokončení na 2. straně

Oprava Husova náměstí začíná v červnu

Pokračování z 1. strany

Samostatnou kapitolu ve scénáři odstraňování následků škod hraje berounské Husovo náměstí. Poškození podkladů povrchů je patrné už na první pohled. Podrobný geologický průzkum pak rozsah škod jenom potvrzuje. Z důvodu nestabilního podloží došlo na náměstí ke zvlnění povrchů, k propadlínám, k poškození sítí, krytu civilní ochrany a kabelů i stožárů veřejného osvětlení. „Pokud by se oprava náměstí delší dobu odkládala, hrozilo by nebezpečí jejich pádu. Seseďání podloží pak zase představuje hrozbu, že se mohou prakticky kdykoli začít tvořit podzemní kaverny jako tomu bylo například za Pražskou bránou. Zde se vytvořila dutina v řádu několika kubických metrů,“ připomněl místostarosta Tomáš Havel.

Náměstí na začátku 20. století



Náměstí roku 1925



Náměstí roku 1938



O opravě berounského Husova náměstí se diskutuje už řadu let. Zejména problém poškozených povrchů prorůstajícími kořeny stromů se na různých úrovních mnohokrát skloňoval. Paradoxně právě povodně rozsah poškození ještě umocnily a potřeba opravy povrchů komunikací se ukázala být zcela akutní. „Městu se navíc neočekávaně naskytla možnost čerpat prostředky na opravu náměstí z dotačních programů určených na odstranění škod po povodních. Bylo by škoda jí nevyužít. Je ale potřeba jednat rychle a přistoupit i na některé kompromisy,“ podotkl Jiří Besser.

Důležité je, že na opravu náměstí má město původní projekt zpracovaný z minulých let. Ten prošel všemi úrovněmi schvalovacího řízení včetně jednání příslušných komisí, zastupitelstva i veřejné diskuse. „Nyní jde jen o to realizovat kompromisní variantu opravy vycházející ze základů původní projektové dokumentace na rekonstrukci historického náměstí při maximálním zachování současného prostorového uspořádání,“ vysvětlil Tomáš Havel.

Vzhled Husova náměstí

Cílem města je provést všechny opravy na Husově náměstí v duchu současných trendů rekonstrukcí městských památkových zón, pro něž je charakteristický zejména návrat ke stylovým přírodním materiálům. „Nebudeme jen záplatovat poškozené části. Jde nám o to, aby náměstí získalo svého ducha a atmosféra celého prostoru se více zlidštila,“ doplnil.

K tomu by měl přispět nejen stylový mobiliář - lavičky, osvětlení, odpadkové koše či stojany na kola - financovaný pouze z městského rozpočtu, ale především přírodní materiály povrchů komunikací, zejména žulová dlažba, která je ve velké míře skryta pod současným asfaltovým povrchem, v kombinaci s velkoprostorovými deskami. S asfaltovým kobercem se počítá pouze na vozovkách. I místa k parkování tak budou dlážděná, čímž se automaticky přirozeně oddělí od jízdních pruhů. „Princip parkování ale zůstane více méně zachován,“ upozornil místostarosta.

Dlážděné povrchy v kombinaci kostek s velkoprostorovými deskami budou mít rovněž všechny chodníky po obvodu náměstí s výjimkou chodníku před radnicí, kde již žulová dlažba je. Změn dozná i stávající zeleň. Staré stromy, které svými kořeny narušují povrchy komunikací nebo jsou již za hranicí životnosti a postupně odumírají, nahradí po obou stranách náměstí dvě řady nově vysazených stromů, čímž se jejich počet více než zdvojnásobí.

Na přípravě opravy Husova náměstí se v současné době intenzivně pracuje. „Naplno se rozběhne již na začátku června, s dokončením náměstí se pak počítá do konce letošního září,“ upřesnil Tomáš Havel a pokračoval: „Jsme si vědomi toho, že oprava takového rozsahu způsobí řadě občanů i přes maximální snahu provádějících firem nemalé problémy. Rovněž si však uvědomujeme, že centrální náměstí je jednoznačně vizitkou každého města a že je proto třeba jeho opravu, která se řadu let odkládala, při této příležitosti provést důkladně.“

Podle starosty Jiřího Bessera má tento projekt pro město velkou prioritu. Z hlediska bezpečnosti je přitom nejdůležitější sanace podloží celého náměstí.

Další opravy ve městě

Rozsáhlé povodňové škody a jejich likvidace si vyžádají velké investice v řádech desítek milionů korun. Město Beroun proto žádá o finanční prostředky z nejrůznějších dotačních titulů. Na opravu chodníků Na Parkáně a sídliště Litava, veřejného prostranství v městských hradeb v ulici Karly Machové a u Obchodní akademie či opravu místních komunikací na severní části Závodí a u sokolovny například požádalo prostřednictvím kraje ministerstvo pro místní rozvoj o dotaci v rámci Regionálního programu podpory hospodářsky slabých a strukturálně postižených regionů. „Máme dané posloupnosti, co nedostaneme z tohoto fondu či z evropského fondu Solidarity, budeme postupně hradit ze svých zdrojů,“ dodal Jiří Besser. Připomněl přitom, že se jedná o nepojistitelné škody, na něž město nemohlo nárokovat náhradu u pojišťoven.

Referendum o vstupu do Evropské unie

Občané budou v Berouně hlasovat „o Evropě“ na obvyklých místech

Dne 16.4.2003 byla podepsána smlouva o přistoupení České republiky k Evropské unii a následně vyhlásil prezident republiky referendum na dny 13. a 14. června 2003.

Pro občany, kterým bude alespoň druhý den konání referenda 18 let (dále jen „oprávněný občan“) a v hlasování jim nebude bránit zákonná překážka (zbavení způsobilosti k právním úkonům, zvláštním zákonem stanovené omezení osobní svobody z důvodu ochrany zdraví lidu, nebo služba vojáka z povolání v zahraničí) to znamená, že se k hlasování mohou dostavit **v pátek dne 13.6.2003 od 14.00 do 22.00 hodin nebo v sobotu dne 14.6.2003 od 8.00 do 14.00 hodin.**

Hlasovací průkaz

Oprávněnému občanovi, který nebude moci hlasovat v okrsku podle místa svého trvalého bydliště, vydá Městský úřad Beroun na jeho žádost **hlasovací průkaz**, o který může požádat písemně do 4.6. 2003 nebo osobně do 11.6. 2003. Hlasovací průkazy budou vydávat pro občany města Beroun pracovníci evidence obyvatel, přízemí budovy radnice č. dveří A 111 (vchod přes atrium), a to osobně oprávněnému občanovi nebo osobě, která se prokáže plnou mocí s úředně ověřeným podpisem, anebo jej

může městský úřad zaslat oprávněnému občanovi poštou. Dne 12.6. a ve dnech hlasování už nebudou hlasovací průkazy vydávány a oprávněný občan může hlasovat pouze ve svém okrsku, kde je zapsán ve výpisu ze stálého seznamu oprávněných občanů.

Hlasovací lístky

Stejná zůstává zásada hlasování, že oprávněný občan hlasuje osobně, zastoupení není přípustné. Hlasovací lístek obdrží v den hlasování, po příchodu do místnosti určené pro hlasování. Ze závaž-

ných důvodů, zejména ze zdravotních důvodů, může oprávněný občan požádat Městský úřad Beroun a ve dnech konání referenda okrskovou komisi o to, aby mohl hlasovat mimo místnost pro hlasování, ale jen v územním obvodu okrsku, pro který byla okrsková komise zřízena.

Oprávněný občan svým hlasem odpoví na otázku: „Souhlasíte s tím, aby se Česká republika stala podle smlouvy o přistoupení České republiky k Evropské unii členským státem Evropské unie?“. Svou odpověď na otázku vyznačí na hlasovacím lístku tak, že v příslušném rámečku označí křížkem „ANO“ nebo „NE“.

Hlasovací okrsky

V Berouně se pro hlasování o vstupu České republiky do Evropské unie nemění místnosti, kde budou mít sídla okrskové komise. Jsou stejné jako v případě komunálních, parlamentních či senátních voleb. Přesto se občané včas z vyhlášek města dozví, kde budou hlasovat.

Telefonní spojení na pracoviště městského úřadu

Od pondělí 19. května došlo k přechíslování telefonních poboček v budově radnice. Pro úplnost uvádíme telefonní spojení na důležitá místa Městského úřadu Beroun.

Městský úřad Beroun, Husovo nám. 68

fax radnice	311 621 242
provolba	311 654
ústředna	311 654 111
sekretariát starosty	311 654 112
a místostarosty	311 654 113
fax sekretariát	311 621 991
místostarosta	311 654 118
tajemník	311 654 116
Kancelář tajemníka	
vedoucí	311 654 130
právník	311 654 131
	311 654 132
tisková mluvčí	311 654 133
odd. informatiky	311 654 140
odd.hospodářské správy	311 654 145
pokladna	311 654 134
	311 654 135
podatelna	311 654 138
Odbor správní	
vedoucí	311 654 150
fax	311 622 292
matrika	311 654 153-5
evidence obyvatel města	311 654 151-2
přestupky	311 654 156-7
pracoviště Tyršova 1635	
občanské průkazy	311 610 040
cestovní doklady (i fax)	311 610 154
evidence obyvatel	311 654 155
Odbor výstavby	

vedoucí	311 654 250
Odbor životního prostředí	
vedoucí	311 654 270
ochrana přírody, právník	311 654 280
odpadové hospodářství	311 654 274
vodní hospodářství	311 654 272
	311 654 273
ovzduší	311 654 276
ochrana přírody	311 654 277
ochrana ZPF	311 654 278
myšlivost a lesní hospodářství	311 654 279
	311 654 271
Odbor finanční	
vedoucí	311 654 160
místní poplatky	311 654 163
	311 654 170
správce trhu	311 654 168
Odbor územního plánování a regionálního rozvoje	
vedoucí	311 654 180
památková péče	311 654 183
územní plánování	311 654 181
Odbor školství, kultury a vnějších vztahů	
vedoucí	311 654 200
styk se školami	311 654 204
kultura	311 654 201
Odbor městského majetku a investic	
vedoucí	311 654 220
odd. majetkoprávní	
vedoucí	311 654 221

odd. městských investic a údržby

vedoucí 311 654 230

odd. bytové

vedoucí 311 654 240

Městská policie Beroun

311 654 291

Městský úřad Beroun, Politických vězňů 20

Odbor dopravy

vedoucí 311 630 230

silniční hospodářství 311 630 224

přestupky v dopravě 311 630 221

správa dopravy 311 630 227

pracoviště Tyršova 1635

evidence vozidel a řidičské průkazy 311 612 094

Odbor živnostenský

vedoucí 311 630 270

registrace 311 630 273

311 630 271

kontrola 311 630 275

Městský úřad Beroun, Pod Kaplankou 21

Odbor státní sociální podpory

vedoucí 311 630 330

kontaktní místo Beroun 311 630 331

fax 311 622 940

Odbor sociálních věcí a zdravotnictví

vedoucí 311 630 240

informace 311 630 235

fax 311 630 234

pečovatelská služba 311 630 255

sociálně právní 311 630 261

ochrana dětí 311 630 261

Sezóna v bazénu začíná

Koupaliště prošlo 2. etapou rekonstrukce

Ve venkovní plaveckém bazénu na Velkém sídlišti začíná 1. června druhá sezóna pod správou Technických služeb Beroun. V letošním roce skončila v areálu druhá etapa rekonstrukce, konkrétně výměna další části venkovní dlažby a oprava technologie ve strojovně. Oprava bazénu bude pokračovat ještě v příštím roce, kdy by měla přijít na řadu výměna zbývajících zhruba dvaceti metrů čtverečních dlažby. Podle ředitele Technických služeb Beroun Luboše Kácela by změny k lepšímu mělo doznat i občerstvení. „Sortiment bude pestřejší a v nabídce bude více

teplých jídel,“ dodal. S ukončením sezóny v plaveckém bazénu se pak počítá v neděli 7. září.

Venkovní plavecký bazén

Karla Čapka 1482, Beroun
telefon: 311 624 704

Denní vstupné	
dospělí 30 Kč	děti 20 Kč
Otevírací doba	
Pondělí - Neděle	10:00 - 19:00



V neděli 1. června otevřelo Muzeum Českého krasu na dvoře Jenštejského domu (vstup ze Slapské ulice) expozici pod širým nebem Geopark Barrandien. Vystaveny jsou zde typické horniny ze širokého okolí Berouna od kambria až po devon, jejichž prostřednictvím se mohou návštěvníci seznámit s geologickým vývojem Barrandienu. Vstup do Geoparku, který zároveň slouží díky parkovým úpravám s travnatými plochami, stromy, keři a lavičkami i k odpočinku, je zdarma. Otevírací doba je shodná s otevírací dobou muzea.

Pobádková noc v letním kině

Úspěšnou sezónu prožívají v letošním roce členové taneční skupiny R.A.K. a tanečníci ze ZUŠ Dr. Miluše Lidinské. Pod vedením Jana a Kláry Liškových si vůbec poprvé v celé taneční historii zajistily postup na mistrovství světa děti do jedenácti let, když obsadily s choreografií Čarodějnice 2. místo na Mistrovství České republiky.

Pozadu nezůstali na vrcholných soutěžích ani junioři a dospělí. A protože by byla škoda, aby úspěšná vystoupení zhlédla jen odborná porota, rozhodl se Jan Liška zorganizovat v letním kině ve středu 4. června pro domácí publikum rovnou celou Pobádkovou noc.

„Divákům nabídneme všechny letošní choreografie, které jsme na soutěžích předvedli, v dětské kategorii Madony, Music, Čarodějnice a Bonjour, v juniorské Kočky a v dospělé Deep a Indiáni. Jako host večera pak vystoupí zpěvačka Leona Machálková,“ prozradil organizátor.

Představení začne ve 20,30 hodin a aby bylo možné ukázat celou taneční produkci, protáhne se do pozdních večerních hodin. Ukončení se předpokládá ve 23 hodin. Představitelé města proto prosí občany o pochopení a trpělivost, neboť jde v takovém rozsahu o zcela výjimečnou akci, která nemá v Berouně obdoby.

Město Beroun v souladu s § 14 zák. č. 564/1990 Sb. o státní správě a samosprávě ve školství, v platném znění a vyhláškou MŠMT ČR č. 72/2003 Sb. o sestavování konkurzních komisí a pravidlech jejich činnosti při konkurzním řízení na vybrané funkce v oblasti školství

vyhlašuje konkurz na funkci ředitelky Mateřské školy Beroun, Tovární 44

Požadavky: odborná a pedagogická způsobilost včetně pedagogické praxe podle vyhl. MŠMT ČR č. 139/1997 Sb., znalost školských předpisů a školské problematiky, občanská a morální bezúhonnost, dobrý zdravotní stav, organizační a řídicí schopnosti.

K přihlášce doložte: ověřené kopie dokladů o dosaženém vzdělání, doklad o průběhu zaměstnání a délce pedagogické praxe potvrzený posledním zaměstnavatelem, strukturovaný životopis, výpis z rejstříku trestů (ne starší 3 měsíců) nebo doklad o jeho vyžádání, čestné prohlášení ve smyslu § 4 odst. 3 zák. č. 451/1991 Sb., lékařské potvrzení o způsobilosti k výkonu funkce ředitelky školy (ne starší 2 měsíců).

Předpokládaný nástup do funkce **11. 8. 2003.**

Přihlášky včetně příloh podávejte do 16. 6. 2003 na adresu:

Městský úřad Beroun
odbor školství, kultury a vnějších vztahů

Důležitá telefonní spojení na Vodovody a kanalizace Beroun a.s.

Zákaznické centrum, Mostníkovská 255
(sídlo společnosti)

úřední hodiny:

denně	8:00 - 15:00
pondělí, středa	8:00 - 17:00
e-mail:	office@vakberoun.cz
telefon:	311 747 134
fax:	311 621 372
Zelená linka:	800 100 663
Hlášení poruch:	311 625 352
	606 666 990

Poskytované služby:

- poradenství v oblasti vodohospodářských staveb
- dovoz vody cisternami
- práce kanalizačního a čistícího vozu
- laboratorní služby, rozbor vody

Pozvánka na zastupitelstvo

Zasedání Zastupitelstva města se uskuteční v pondělí dne **23. června 2003 od 13 hodin** ve velké zasedací místnosti bývalého Okresního úřadu Beroun v ulici Politických vězňů 20.

Kulturní akce

Live DJ's

každý pátek a sobotu v měsíci od 20:00

Cyklobar Beroun (SD Plzeňka).

Majáles neziskového sektoru

1. 6. neděle od 13:00

3. ročník benefiční, kulturní a zábavní akce pořádá na Husově náměstí dobročinný spolek Lomikámen a Děti Země. Svoji činnost budou prezentovat nevládní a neziskové organizace působící v Berouně a okolí. Návštěvníci budou pomoci ankety volit krále Majálesu, tj. občanské sdružení, které nejvíce zaujme svou činností či prezentací. Nebude chybět hudba, tanec, čaj podávaný v tepee, pro děti pak řada soutěží a výtvarná dílna.

Ze života hmyzu

3. 6. úterý od 19:00

Sál České pojišťovny Beroun. Divadelní představení studentů Gymnázia J. Barranda Beroun.

Kreslíme s Klubíčkem

4. 6. středa od 15:30 do 17:00

6. ročník kresby na silnici pořádá na Husově náměstí pro všechny děti berounský Klub Klubíčko. V případě nepříznivého počasí proběhne akce v átriu radnice.

Pohádková noc

4. 6. středa od 20:30

Letní kino Beroun. Celovečerní představení taneční skupiny R.A.K. Host večera Leona Machálková. Vystoupí i žáci ZUŠ Dr. M. Lidinské. Taneční pohádkové choreografie.

Pohádková noc - after party

5. 6. čtvrtek od 18:00

Cyklobar Beroun (SD Plzeňka).

Beach party

6. 6. pátek od 20:00

Koncert v Rodinném pivovaru Berounský medvěd pořádá dobročinný spolek Lomikámen - hrají skupiny Vertigo (ska Praha), 2 v 1 (ska-punk Praha) + reprodukováná hudba. Plážový oděv a doplňky vítány.

Recitál Jakuba Noty Dorňáka

7. 6. sobota od 19:00 hodin

Hudební vystoupení berounského písničkáře zahájí řetězec akcí pod názvem Léto na Dvorečku (Husovo náměstí 77). Pořádá IZV Hořovice. Jako host vystoupí písničkář Martin Čepelík.

Hroší farma

11. 6. středa od 20:00

Cyklobar Beroun (SD Plzeňka). Rocková kapela z Podbrdská.

Organics

12. 6. čtvrtek od 20:00

Cyklobar Beroun (SD Plzeňka). Neofunková kapela.

Aphrikka (jungle Praha), Gardenzzity

13. 6. pátek od 20:00

Koncert v rodinném pivovaru Berounský medvěd pořádá dobročinný spolek Lomikámen.

LaLaple, Delusion a další

14. 6. sobota od 18:00

Koncert skupin LaLaple (hardcore Praha),

Delusion (hardcore Strakonice), V.I.R. (noisy crust Praha), Anthropoid (anarchopunk Praha), Disrekce (crust punk Praha) NOT (hardcore fofr Teplice) Ještě zaplane slunce nad Valíkem (sanskrt hardcore Plzeň). Pořádá dobročinný spolek Lomikámen v Rodinném pivovaru Berounský medvěd.

Než Faleš + The Fialky

18. 6. středa od 20:00

Cyklobar Beroun (SD Plzeňka). Punkový večer.

My music

19. 6. čtvrtek od 20:00

Cyklobar Beroun (SD Plzeňka). Čerstvě vzniklá jazzová skupina z Plzně.

Smíšený pěvecký sbor Slavoš

20. 6. pátek od 19:30

Sál České pojišťovny v Berouně. Slavnostní koncert k 30. výročí založení sboru se zároveň koná jako oslava Svátku hudby.

Fru Fru

20. 6. pátek od 20:00

Cyklobar Beroun (SD Plzeňka). Africa style.

Fotbálek v Cyklo

21. 6. sobota od 20:00

Cyklobar Beroun (SD Plzeňka). Turnaj.

Four Brothers

26. 6. čtvrtek od 20:00

Cyklobar Beroun (SD Plzeňka). Konzervatoř Jaroslava Ježka představuje jazzové uskupení.

Upozornění: Oblášené vystoupení pěveckého sboru Střední pedagogické školy Beroun v sobotu 21. 6. ve 14:00 k oslavě Svátku hudby v rámci 50. výročí založení školy se z důvodu rekonstrukce Husova náměstí nekoná.

Králův Dvůr

Tři zlaté vlasy děda Vševeda

6. 6. pátek od 9:00 a 10:30

Zastřešené nádvoří zámku Králův Dvůr. Představení jihočeského Teátru Vít Marčíka. Pro školy i rodiče s dětmi.

Hop Trop a Ponožky pana Semtamfuka

6. 6. pátek od 20:00

Zastřešené nádvoří zámku Králův Dvůr. Koncert trampské legendy (Láda Huberták Kučera, Jarda Samson Lenk a Jarda Šroub Vondra) a berounské crazy kapely

Wohnout

14. 6. sobota od 21:00

Zastřešené nádvoří zámku Králův Dvůr. Rockový koncert.

Znouzectnost a Mej-Dej

27. 6. pátek od 21:00

Zastřešené nádvoří zámku Králův Dvůr. Rockový večer s populární plzeňskou kapelou a berounským triem, které se na tomto pódiu představilo právě před rokem jako předkapela skupiny Kryštof.

Výstavy

■ VÝSTAVNÍ SÍŇ JIŘÍHO JENÍČKA

Pražská (Dolní) brána Beroun

Otevřeno: středa 10 - 17, sobota 9 - 12, neděle 14 - 17 hodin

O klidu a pohybu

Autorská výstava studenta pražské FAMU Michaela Čtveráčka potrvá do 15. 6.

Zahraniční studenti

Vernisáž výstavy zahraničních studentů FAMU z ateliéru Mgr. Josefa Ptáčka proběhne ve středu 18. 6. v 16:30 hodin. Potrvá do 13. 7.

■ MĚSTSKÁ GALERIE BEROUN

Jenštejnský dům

Otevřeno: úterý-pátek 9 - 12 a 12,30 - 16,45, sobota, neděle, svátky 10 - 12 a 12,30 - 16,45

Jiří Kreissl

Výstava obrazů a grafiky známého berounského výtvarníka a učitele výtvarné výchovy ZUŠ V. Talicha potrvá do 15. 6.

Jiří Brodina

Vernisáž výstavy obrazů proběhne ve středu 18. 6. v 17:30 hodin. Potrvá do 20. 7.

■ MUZEUM ČESKÉHO KRASU

Jenštejnský dům Beroun

Otevřeno: úterý-pátek 9 - 12 a 12,30 - 16,45, sobota, neděle, svátky 10 - 12 a 12,30 - 16,45 hodin.

Svět alpských vrcholů

Výstava fotografií z cest Vladimíra Svobody k alpským velikanům potrvá do 6. 6.

Geopark Barrandien

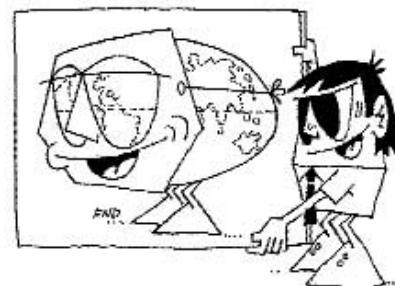
Expozice pod širým nebem představuje typické horniny ze širokého okolí Berouna. Přístupná veřejnosti je od neděle 1. 6. na dvoře Jenštejnského domu (vstup z ulice Slapské) a otevírací doba je shodná s otevírací dobou muzea.

Život s dýmku aneb Dýmka v proměnách času
Výstava bude přístupná od 14. 6. do 31. 8. K vidění budou skvosty z dílen českých i světových mistrů a zároveň i bohatá kolekce dýmkařského příslušenství.

■ HOLANDSKO-ČESKÝ DŮM

Holandská ulice v Berouně

Výstavní síň otevřena: úterý-pátek 9 - 12 a 13 - 16, sobota 9 - 12, neděle a svátky 13 - 16 hodin.
„Vždy s úsměvem“ + kreslený vtip



Výstava kresleného humoru Ing. Miroslava Endrleho. Slavnostní vernisáž proběhne v pondělí 9. 6. v 17:00. Výstava potrvá do 27. 6.

Městské kino Mír

Prodej vstupenek hodinu před začátkem představení. Adresa: Politických vězňů 445, Beroun, tel.: 311621811, rezervace vstupenek: www.tickets-online.cz

Darevil

1. 6. neděle od 18:30

USA. 103 min. Režie Mark Steven Johnson. České titulky. Přístupno od 12 let. Spravedlnost je slepá, Matt Murdock také. Ben Affleck je strašný ďábel.

Nebe

2. 6. - 3. 6. pondělí od 18:30, úterý od 17:30



SRN/USA/Francie. 97 min. Režie Tom Tykwer. Cate Blanchettová v hlavní roli příběhu o tom, co vše jsme schopni riskovat kvůli lásce. Přístupno.

ART KINO: Láska po francouzsku

3. 6. úterý od 20:00



Francie. 86 min. Režie Danièle Thompsonová. České titulky. Jean Reno a Juliette Binocheová v rukou osudu, mobilních telefonů a jednoho letiště. Přístupno od 12 let.

KLUB BIJÁSEK: Kniha džunglí 2

4. a 11. 6. středy od 13:45.

USA. 68 min. Mauglí a všichni jeho přátelé se vracejí. České znění.

Dům naruby

4. - 5. 6. středa a čtvrtek od 18:30

USA. 105 min. Režie Adam Shankman. České titulky. Steve Martin mění v komedii svůj život. Přístupno.



Nikde v Africe

6. - 8. 6. pátek a sobota od 18:30, neděle od 20:00

Německo. 141 min. Režie Caroline Linková. České titulky. Do Keni je zahnela válka a našli zde druhý domov... Pozoruhodný a vzrušující film uvedený na loňském MFF v Karlových Varech.

Okó

8. - 9. 6. neděle od 17:30, pondělí od 20:00

Velká Británie/Hongkong. 98 min. České titulky. Vidět věci dřív, než se stanou není nic záviděníhodného. Operace se zdařila a pacient málem zešlel. Přístupno od 12 let.

Zločin je extrémní sport

9. - 11. 6. pondělí a úterý od 17:30, středa od 18:30

Francie. 83 min. Režie Gérard Pirés. Jsou mladí, sexy a plní života. Chtějí mít plné peněženky a vítr ve vlasech. Přístupno od 15 let.

ART KINO: Děšť

10. 6. úterý od 20:00

Nový Zéland. Režie Christine Jeffsová. České titulky. Napětí, erotické dusno a sugestivní muzika ve filmovém přepisu stejnojmenného románu Kirsty Gunnové. Přístupno od 15 let.

Rytíři ze Šanghaje

12. - 15. 6. čtvrtek - neděle od 18:30



USA. 114 min. Režie David Dobkin. České titulky. Největší bojovník Východu a největší vejtaha Západu v akci. Přístupno.

ART KINO: Lantana

16. 6. pondělí od 14:30

Austrálie/Německo. 121 min. Režie Ray Lawrence. České titulky. Manželé a manželky - hodně otázek, málo odpovědí. Přístupno od 15 let.

Hodina pravdy

16. - 18. 6. pondělí od 18:30, úterý od 17:30, středa od 18:30

USA. 108 min. Režie Michael Caton - Jones. České titulky. Robert De Niro v napínavém filmu o zločinech, trestech a zodpovědnosti. Přístupno od 12 let.

ART KINO: Rychlý běžec

17. 6. úterý od 20:00.

Kanada. 172 min. Režie Zacharias Kunuk. České titulky.

Krysař

19. - 22. 6. čtvrtek - neděle od 19:00 !!!

ČR. 70 min. Režie F. A. Brabec. Příběh lásky natočený během jedné zimní noci. Hrají: Ester Geislerová, Petr Jákl, Richard Krajčo a další.

Chyt' mě, když to dokážeš

23. 6. pondělí od 19:00 !!!



Komedie slavného režiséra Stevena Spielberga o rafinovaném podvodníkovi. Hrají: Leonardo Di Caprio, Tom Hanks a další. České titulky. 135 min. Přístupno.

Chicago

24. - 25. 6. úterý od 17:30, středa od 20:00

USA. 113 min. Režie Rob Marshall. České titulky. Vzrušující muzikál. Richard Gere, Renee Zellwegerová a Catherine Zeta-Jonesová v hlavních rolích. Přístupno od 12 let.

ART KINO: Nevěrné hry

24. 6. úterý od 20:00

ČR/SR. 93 min. Režie Michaela Pavlátová. Zuzana Stivínová, Peter Bebjak, Ivana Chýlková a další v příběhu o klavíristce, horkém létě a slovenském venkově. Přístupno.

Matrix Reloaded

25. - 29. 6. středa od 17:30, čtvrtek až pondělí od 19:00 bod!!!



USA/Austrálie. 120 min. České titulky. Keanu Reeves čeká v II. díle sci-fi trilogie dlouhá cesta v boji proti počítačovým vládům. Přístupno od 12 let.

Letní kino

Prodej vstupenek 1 hodinu před začátkem představení. Adresa: Na Kaplance, Beroun, tel. 311 625 307. Informace o programu: www.tickets-online.cz

Rok dábla

6. 6. pondělí, začátek po 21:30



ČR. 88 min. Scénář a režie Petr Zelenka. Komédie s Jarkem Nohavicou, Karlem Plíhalem, Jazem Colemanem, Františkem Černým a Čechomorem.

Život Briana

7. 6. sobota, začátek po 21:30

Velká Británie. Režie Terry Jones. České titulky. Komédie s jedinečným šibeničním britským humorem. Skvostná kaskáda montypyt-honských okamžiků. Přístupno od 12 let.

Kameňák

13. - 14. 6. pátek a sobota, začátek po 21:30

ČR. 100 min. Režie Zdeněk Troška. Václav Vydra, Jana Paulová a další v nové komedii se spousty vtipů o jedné policajtské rodině a nejenom o ní. Přístupno od 12 let.

Kurýr

20. 6. pátek, začátek po 21:45

USA/Francie. 94 min. Režie Cory Yuen. České titulky. Je drsný a ještě drsnější. Je neohrožený. Ale jednou porušil své zásady. Přístupno od 12 let.

Pavouk

21. 6. sobota, začátek po 21:45

Kanada/Velká Británie. 98 min. Režie David Cronenberg. České titulky. Slavný režisér proměnil Alpha Fiennese v pavoučí stvůru... Přístupno od 12 let

Dnes neumírej

22. 6. neděle, začátek po 21:45

Británie. 127 min. České titulky. Nová doba, noví šílenci, nové zbraně - ale starý James Bond. Šarmantní a nepřekonatelný agent Jehoho veličenstva. Přístupno od 12 let.

Fimfárum Jana Wericha

23. 6. pondělí, začátek po 21:45

ČR. 100 min. Režie Vlasta Pospíšilová a Aurel Klimt. Pohádky - nepohádky Jana Wericha pětkrát jinak. Přístupno

Chicago

24. 6. úterý, začátek po 21:45

viz. nabídka Kina Mír

Chyt' mě, když to dokážeš

25. 6. středa, začátek po 21:45

viz. nabídka Kina Mír

Road to Perdition

26. 6. čtvrtek, začátek po 21:45

USA. 116 min. Režie Sam Mendes. České titulky. Gangsterka v klasickém stylu. Neobyčejný příběh o provinilém otci a odpouštějícím synovi. V hlavní roli: Tom Hanks. Přístupno od 12 let.

Děvčátko

27. 6. pátek, začátek po 21:45

ČR. 83 min. Režie Benjamin Tuček. Přístupno. Filmový debut: intenzivní příběh o hledání lásky. V hlavní roli sídlíště, čas a Dorota Nvotová. Dále hrají: Ondřej Vetchý, Tatiana Vilhelmová a další.

Kruh

28. a 29. 6. sobota a neděle, začátek po 21:45

USA. 115 min. Režie Gore Verbinski. České titulky. Vraždičí videokazeta v akci. Přístupno od 15 let.

Lovec démonů

30. 6. - 1. 7. pondělí a úterý, začátek po 21:45

USA/SRN. 100 min. Režie Bill Paxton. České titulky. O demonech a andělech v lidském srdci. Horor. Přístupno od 15 let.

Městské kino Beroun nabízí k odběru 300 sedaček. Jejich demontáž začne 1. července. Do té doby jsou k vidění přímo v sále městského kina vždy hodinu před začátkem představení. Zájemci se mohou hlásit na tel. čísle 311 625 307 (i fax) nebo e-mailem: kino.beroun@iol.cz

Knihovny

Městská knihovna Beroun (U Kasáren 813):

Po	8:30 - 17:00
Út	8:30 - 11:00
St	8:30 - 17:00
Čt	8:30 - 17:00
Pá	8:30 - 15:00
So	8:30 - 11:00

Dětské oddělení:

Po	12:00 - 17:00
St	12:00 - 16:00
Čt	12:00 - 16:00
Pá	12:00 - 15:00

Pobočka sídlíště (Třída Míru):

Po	8:30 - 11:00	12:00 - 16:00
St	8:30 - 11:00	13:00 - 17:00
Čt	8:30 - 11:00	12:00 - 16:00
Pá	8:30 - 11:00	12:00 - 15:00

Přednášky

Václav Talich

3. 6. úterý od 17:00

Přednáška k 120. výročí narození významné osobnosti Berouna. V rámci cyklu Berounská univerzita přednáší Ivan Medek. Velká zasedací místnost MěÚ Beroun.

Berounský uličník očima archeologů a geologů

25. 6. středa od 17:00

Dvacátá beseda z cyklu Po stopách historie města Berouna se vrátí k nové knize Berounský uličník. Její autoři Marie Holečková a Miloš Garkisch budou o uličkách města i jeho podzemí diskutovat se svými hosty - archeology a geology. Beseda se koná v sále Muzea Českého krasu. Součástí besedy je i prezentace knižních novinek od Otomara Dvořáka - Kamenné otazníky české historie a chystaný druhý díl netradičního putování Rakovnickem a Křivoklátskem - Strážci hor a pramenů, spojená s autogramiádou.

Klub Labe

Nerež

5. 6. čtvrtek od 20:00

Vynikající trojice hudebníků, skladatelů a zpěváků (Vít Sázavský, Zdeněk Vřešťal a Filip Benešovsky). V koncertním programu zazní písničky z odkazu bývalé skupiny Nerež a hlavně jejich nová tvorba.

Gentiana

6. 6. pátek od 21:00

Legenda příbramské rockové scény 70. - 80. let

Prohrála v kartách

7. 6. sobota od 21:00

Punkově ladění „karbaníci“, kteří se zapsali do povědomí veřejnosti v posledních dvou letech. V Labi předvedou produkci jejich posledního alba „Žádný čáry z nebe“.

Music Attack tour

13. 6. pátek od 21:00

WORK SHOP - live and sampling music crossover. STATUS PRAESENTS - power core. LAST MINUTE - offrock

Dětská diskotéka

14. 6. sobota od 16:00 do 20:00

DJ Karel Hasman. Velká odpolední show s mlhovými a světelnými efekty včetně soutěžních her.

Blue Sofa

20. 6. pátek od 21:00

Sedmilenná brněnská pohodově funkující kape-la. Za poslední dva roky křížuje moravské i české kluby od severu po jih, od východu na západ.

Už jsme doma

21. 6. sobota od 21:00

Jsou jednou z nejoriginálnějších českých rocko-vých kapel.

Vítání občánků

Členky Sboru pro občanské záležitosti přivítali v úterý 29. dubna v obřadní síni berounské radnice devatenáct nových občánků města Berouna.

NOVÍ OBČÁNCI

Filip Nejepsa
Zuzana Křivancová
Klára Králová
Jan Dřevěný
Gabriela Jiráková
Tadeáš Neliba
Julie Žáčková
Michal Smetana
Anna Vildová
Pavel Kotík
Anna Hubená
Zuzana Kolínková
Eliška Řepišťáková
Karel Kubič
Tomáš Berger
Patrik Bartoš
Michal Lébl
Pavel Vávra
Barbora Hamburgová

Jubilea v červnu

75 LET

Jaroslav Choc
Marie Petráková
Božena Jančíková
Július Blaho
Jindřich Kašák
Květa Kadlecová
Květoslava Tatičková
Anna Melicharová
Vlasta Horáková
Eva Veverková
Olga Richterová
Eva Šmejkalová
Judita Posová
Helena Lepová
Bedřich Pudil
Libuše Burešová

80 LET

Ludmila Cypriánová
Jiří Koula
Zdenka Haladová
Václav Hartl
Milada Oplová
Anna Vášňová
Zdeňka Jonášová
Vlasta Fürstová
Oldřich Kovářík
Jarmila Kroupová

František Novák
Růžena Švorčíková
Věra Černá

85 LET

Otakar Plecítý
Jan Bučil

90 LET A VÍCE

Václav Štajner - 90 let
Aloisie Divoká - 90 let
Emilie Volfová - 90 let
Emilie Kadlecová - 90 let
Luša Vávrová - 91 let
Olga Chocová - 94 let

Diskotéky

SPOLEČENSKÝ DŮM PLZEŇKA BEROUN

14. 6. Discovečer
21. 6. Discovečer
28. 6. DJ Aleš Růžička. Staré pecky.

COUNTRY CLUB BEROUN

6. 6. DJ Martin Šmíd
7. 6. DJ Roman Lettl
13. 6. DJ Olda Burda
14. 6. DJ Karel Moravec
20. 6. DJ Olda Burda
21. 6. DJ Roman Lettl
27. 6. DJ Olda Burda
28. 6. DJ Přemek Landa

DISCOKLUB 26 - Hlinky 650

Diskotéky pátek a sobota 20:00 - 4:00

Taneční zábavy

Taneční a country večery na kryté letní terase Restaurace U Štíky každý pátek a sobotu od 19 hodin do 24 hodin.

Pátek 6. 6. Duo Ota a Dana, sobota 7. 6. Avalon, pátek 13. 6. Petra Svobodová, sobota 14. 6. Duo Torzo, pátek 20. 6. Duo Ota a Dana, sobota 21. 6. Petra Svobodová, pátek 27. 6. Duo Melody, sobota 28. 6. Avalon

IZV

Hora plná pohádek

5. 6. čtvrtek od 9:30 do 14:00

Oslava Dne dětí. Klasické soutěže, mnoho zábavy, a to i pro dospělé na Městské hoře v Berouně.

Vodníkův svět

23. 6. pondělí od 8:00

Další akce z ekologického projektu pro mateřské školy na Městské hoře v Berouně.

Hřiště Hlinky

Městské školní hřiště Beroun - Hlinky
Otevřeno: 8:00 - po dohodě se správcem
tel.: 311740153-4

Aerobic

Sobotní aerobik s Markétou

14. 6. sobota od 16:00 do 18:00

Městské školní hřiště Hlinky. Dvě lekce - dance aerobik + bodybuilding. Cvičí Markéta Kindlová.

Letní aerobik s Markétou

Každou středu od 19:00 do 20:00 až do konce srpna ve venkovním areálu Hlinky lekce dance aerobiku. Cvičí Markéta Kindlová.

Kopaná

Krajský přebor

KDC Beroun - Slavoj Kladno

7. 6. sobota od 17:00

Stadión Na Máchovně Beroun.

FK Králův Dvůr - Sparta Kutná Hora

14. 6. sobota od 17:00

Stadión FK Králův Dvůr.

KDC Beroun - FK Králův Dvůr

21. 6. sobota od 17:00

Stadión Na Máchovně Beroun.

Veslování

Berounské pětikilo

28. 6. sobota od 10:00

3. ročník závodu kanoí, pramic a skifů na Berounce. Pořádá TJ Loko Beroun.

Žebrák

Den pro radost

7. 6. sobota od 13:00 do 23:00

5. ročník akce pořádá v areálech města Žebrák za fotbalovým hřištěm berounský Klub Klubíčko. V případě nepřízně proběhne v Kulturním klubu Žebrák. Z programu: Svět pohádek - soutěže, Divadelní pohádka - klub Korálky, ukázky kynologického výcviku, hasičské techniky, práce na hrnčířském kruhu, jízda zručnosti na kole, kresba na silnici, vystoupení šermířů, skákací hrad, Den otevřených dveří ve speciální škole v Žebráku, koncert skupiny Brzdaři, opékání buřtů, ohňostroj.

Zubní pohotovost

7. - 8. 6. MUDr. Srpová Marcela, Hořovice, Fung. 389, ALBA, tel. 311512119
14. - 15. 6. MUDr. Svobodová Eliška, ordinace Buzuluk Komárov, tel. 311572389
21. - 22. 6. MUDr. Šmejkalová Zdeňka, Lochovice, Nádražní 308, tel. 311537796
28. - 29. 6. MUDr. Šedivý Miroslav, Beroun, Pod Kaplankou 508, tel. 311746265

Berounský Slavoš slaví třicetiny

Pod vedením dirigenta Haiga Utidjiana se pěveckému sboru daří

Před třemi lety si nikdo z členů smíšeného pěveckého sboru Slavoš nebyl jistý, zda ještě někdy na veřejnosti společně zazpívají. Dlouholetý sbormistr Vladimír Lemon odešel na zasloužený odpočinek a dlouho nebyl nikdo, kdo by ho vystřídal. Britského dirigenta arménského původu Haiga Utidjiana jim snad soslalo samo nebe. Nejenže byl více než důstojnou náhradou za svého předchůdce, ale pod jeho vedením doznal repertoár Slavoše i osvěžujících změn. Jak potvrdila i jeho manažerka Blanka Houžvicková, Haig Utidjian sbor svým přístupem opravdu prozářil. Před nadcházejícím významným výročím sboru Slavoš nám i na toto téma poskytla následující rozhovor.

Jak se na významné jubileum připravujete coby manažerka sboru a jak ho jako dlouholetá členka prožíváte?

Ve smíšeném pěveckém sboru Slavoš zpívám více než deset let a čtvrtý rok jsem jeho předsedkyní. Se souborem jsem tedy prožila již oslavy 25. výročí založení, které proběhly ve velmi slavnostním duchu. Bylo tehdy možné pozvat také družební sbor ze slovenské Suché nad Parnou a zorganizovat společný koncert. Letošní oslavy budou z tohoto pohledu poněkud skromnější, ale určitě neméně slavnostní. Přestože sbor byl znovu založen v listopadu 1973, vrcholem oslav bude slavnostní koncert již 20. června, to je poměrně hodně brzy, a tak jsou přípravy v plném proudu.

Pilujeme repertoár a snad mohu posluchačům prozradit, že zazpíváme kromě Dvořákových a Smetanových skladeb také například Haleluja z Händelova Oratoria Mesiáš, část z Haydnova Oratoria Stvoření či řeckou Epiphanii od skladatele Theodorakise.

Rádi bychom také při příležitosti koncertu uspořádali ve vstupním vestibulu sálu České pojišťovny výstavku, jejímž prostřednictvím se budou moci návštěvníci seznámit s průřezem třicetileté činnosti sboru a nahlédnout i do starší historie dobového zpěvu v Berouně. Do finále se blíží také příprava brožurky, která bude k tomuto výročí vydána. Na podzim pak chystáme návštěvu německého Goslaru, kde uspořádáme dva koncerty.

Před třemi lety se Slavoš dostal do složité situace, kdy po odchodu Vladimíra Lemaona neměl sbormistra a nad jeho budoucností visel otazník. Co pro sbor znamenal příchod britského dirigenta Haiga Utidjiana a jak se změnil váš repertoár?

Změna to byla zcela zásadní. Vedle produkce českých skladeb se nyní více než dříve orientujeme na cizojazyčný repertoár. Zpíváme v němčině, angličtině, francouzštině, italštině, řečtině, latině, arménštině i slovenštině. Do jisté míry je kuriózní, že ač je pan Haig Utidjian cizinec, velmi miluje českou hudbu, zvláště díla Smetany, Dvořáka, Janáčka, Martinů. Jeho provedení českých skladeb je velice citlivé - rozumí nám.



Haig Utidjian

Pod jeho vedením jsme také zahájili spolupráci se třemi sice amatérskými, ale velice kvalitními komorními orchestry. Je to Komorní orchestr Vysoké školy ekonomické a Komorní orchestr Univerzity Karlovy, které Haig Utidjian založil a je v nich šéfdirigentem, a Komorní orchestr Akademie věd, se kterým spolupracuje. Takto pojaté koncerty se setkaly s velkým ohlasem.

Spolupracujeme také se sborem Univerzity Karlovy, takže někteří naši zpěváci zpívají na

jejich koncertech a naopak. Změnou je i to, že se podařilo získat do sboru Slavoš nové členy. Pravda je ovšem i taková, že někteří členové nebyli ochotni akceptovat změny, hlavně cizojazyčné texty a bohužel naše řady opustili.

Haig Utidjian přijel do České republiky na přechodnou dobu a původně nepřemýšlel o tom, že by zde zakotvil natrvalo. Jak to vypadá s jeho působením ve sboru do budoucna?

Na tuto otázku nedokážu přesně odpovědět, protože jeho soukromí příliš neprobíráme, ale myslím, že má Čechy, češtinu a českou hudbu velice rád a rozhodně rád zůstane, pokud tomu budou okolnosti nakloněny. S naším sborem spřádá rozhodně plány i do budoucna.

Každý větší sbor, má-li být perspektivní, musí své řady stále doplňovat mladými lidmi, kteří mají chuť zpívat. Jak se tento problém daří řešit vám?

To je bolavé místočko. Již jsem zmínila, že se nám podařilo získat nové členy, je to ale stále málo, protože někteří naopak odcházejí. Je to, řekla bych, přirozená obměna a my potřebujeme další nové zpěváky do všech hlasů, nejvíce hladovíme po hlasech mužských.

Každého zájemce rádi uvítáme, může se přijít podívat na některou z našich zkoušek, které máme vždy v úterý od 17 hodin v budově Střední pedagogické školy, a udělat si vlastní představu o činnosti sboru.

Jaké písně nejraději zařazujete do svého repertoáru a jaké publikum chodí nejčastěji na vaše koncerty?

Náš repertoár je rozmanitý a neumím říci, co je obecně nejoblíbenější, záleží to totiž také na stupni rozpracovanosti. Hotová, nacvičená skladba se většinou líbí každému, protože martýrium nácvičku je za ním a vychutnává harmonii zvládnuté skladby.

Publikum se z velké části skládá ze stále stejných lidí - z těch, kteří mají rádi hudbu a zpěv. V publiku můžete vidět tváře, které se objevují také na dalších hudebních akcích v Berouně. Bohužel sborový zpěv příliš neoslouvuje mladé lidi, ti k tomu asi musejí časem dozrát. Alespoň tomu chceme věřit.

Z usnesení Zastupitelstva města Beroun

ze dne 28. 4. 2003

Zastupitelstvo města bere na vědomí:

■ nepřijetí částky 10 000,- Kč Biatlonklubem Beroun a souhlasí s přesunem této částky Tělovýchovné jednotě SCORPIO Beroun na podporu sportovní činnosti mládeže v roce 2003.

Zastupitelstvo města souhlasí:

■ s rozdělením obchodního podílu ve společnosti ZDIBE, spol. s r.o. na dvě stejné části ve výši 25 % a s jejich převodem na CZ EKOLOGIE - HOLDING, s.r.o. a Středočeské komunální služby s.r.o. za dohodnutou částku.

■ s uzavřením splátkového kalendáře na vrácení půjčky poskytnuté společnosti ZDIBE, spol. s r.o. do 31. 10. 2005.

■ s uzavřením smlouvy o poskytnutí dotace ve prospěch ZDIBE, spol. s r.o. na provedení rekultivace Skládky Stašov nejdříve v roce 2005.

■ s uzavřením smlouvy o ukládání odpadů dle předloženého návrhu mezi městem a společností ZDIBE, spol. s r.o.

■ se zpracováním zadání pro navrhované změny funkčních ploch územního plánu a s poměrnou úhradou nákladů na pořízení změn jejich žadatelé v lokalitě Na Šibenci, Na Máchovně, Za Homolkou a na Plzeňském předměstí a s rozšířením ploch na severním a východním okraji Jarova.

■ s ukončením projednávání změny č. 1 Územního plánu města Beroun v lokalitě Zavadilka.

■ ve věci převodu „nových kasáren“ v Berouně s žádostí o vrácení budovy se stp. 2068/15, se stp. 2068/24 a stp. 2068/37 jako historického majetku města,

- s úplatným převodem stp. 2068/34, 2068/39, 2068/40 a 2068/41 za cenu dle znaleckého posudku,

- s bezúplatným převodem ostatních nemovitostí až po schválení nového zákona,

- s bezúplatným převodem nemovitostí - objektu B - kasárna Beroun - Zdejcina, včetně pozemků uvedených v příloze, do vlastnictví města Beroun ve veřejném zájmu za účelem zřízení útulku pro opuštěná zvířata, základny pro výcvik záchranných psů, hyporehabilitačního centra včetně chovu koní a umístění techniky a exponátů Klubu vojenské historie Sanites Car Beroun.

■ se znění nájemní smlouvy s firmou EKOSTAVBY CO., s.r.o., Praha 1 na objekt č. 5 „ve starých kasárnách“ dle dohodnutých podmínek a s uzav-

řením budoucí kupní smlouvy za cenu dle znaleckého posudku.

■ s výkupem pozemku p.č. 554/2 o výměře 1096 m² v k.ú. Beroun - Závodí za dohodnutou kupní cenu za účelem výstavby kanalizační stoky „D“.

■ s odstraněním objektu montovaného domku v ulici Na Hrázi v důsledku loňských povodní.

■ s prodejem podílu 460/1367 budovy č.p. 1302, ulice Mládeže v Berouně (nebytový prostor v bývalé restauraci Družba) vybranému žadateli s podmínkou realizace výstavby bytových jednotek, úhrady nákladů spojených s uzavřením kupní smlouvy a se zpětným předkupním právem města Beroun.

■ s prodejem nemovitosti č.p. 82, Žižkova ulice, Beroun - Zavadilka se stp.č. 809 o výměře 213 m² vybranému žadateli za dohodnutou cenu včetně úhrady daně z převodu nemovitosti a nákladů spojených s vkladem do katastru nemovitostí.

■ se směnou domu č.p. 303 v Berouně - Závodí ulice Za Kovárnou za pozemky p.č. 853/3 o výměře 1484 m², p.č. 2231/4 o výměře 27 m² a id. 1/2 pozemků p.č. 2821/1 o výměře 21 m² a PK 853/3 o výměře 483 m² z důvodu přípravy výstavby kanalizačního sběrače.

■ s bezúplatným převodem id. 1/3 budovy označené jako č. 5/1 ve „ve starých“ kasárnách na IZV MŠMT Hořovice.

■ s poskytnutím příspěvku Vladimíru Izbickému na krytí organizačních nákladů spojených s pořádáním VII. ročníku Berounských hrnčířských trhů.

■ s podáním návrhu na výmaz Společného bytového podniku Beroun - Králův Dvůr v likvidaci z obchodního rejstříku.

■ s předloženými návrhy pojmenování nově vzniklých ulic v lokalitách města Beroun „Nad Homolkou“ a „Čibulka“.

Zastupitelstvo města deleguje:

jako zástupce města Beroun na valnou hromadu ZDIBE, spol. s r.o. starostu města Beroun MUDr. Jiřího Bessera.

Zastupitelstvo města zplnomocňuje:

starostu města Beroun MUDr. Jiřího Bessera, aby zastupoval město Beroun na valných hromadách Středočeské energetické a.s., Úpravna vody Želivka a.s. a VaK Beroun a.s.

Z usnesení Rady města Beroun

ze dne 5. 5. 2003

■ Rada města souhlasí se zrušením stávající smlouvy a s uzavřením nové nájemní smlouvy na pronájem pozemků města o cel-

kové výměře 648 ha s mysliveckým sdružením DIANA Beroun na dobu deseti let za dohodnuté roční nájemné.

■ Rada města souhlasí s prodloužením nájemní smlouvy s Delvitou a.s., Rudná na pronájem plochy na domě č.p. 337 v Berouně - Město, Plzeňská ulice za účelem umístění reklamního poutače za nově dohodnutých podmínek.

■ Rada města souhlasí se zveřejněním záměru města projednávat pronájem části pozemku p.č. 2210/1 o výměře 45 m² v k.ú. Beroun ulice Náhorní.

■ Rada města souhlasí se zveřejněním záměru města projednávat pronájem části nebytového prostoru v budově Penzionu pro seniory v Berouně o výměře cca 20,8 m².

■ Rada města souhlasí s fyzickou likvidací, prodejem a vyřazením uvedeného majetku z účetní evidence.

■ Rada města souhlasí s přidělením finančních prostředků na odstranění havárie vodovodního řadu v objektu kasáren.

■ Rada města vybrala na základě doporučení výběrové komise jako nejvhodnější nabídku na výstavbu technické infrastruktury - Palouček nabídku firmy Jan Naidr, s.r.o., Praha 4.

■ Rada města doporučuje zastupitelstvu města schválit úpravu finančních prostředků na dovybavení pobočných budov městského úřadu v souvislosti s reformou státní správy.

■ Rada města souhlasí s čerpáním z finanční rezervy akce rekonstrukce Duslovy vily na provedení vybraných památkově rekonstrukčních prací, a navýšením ceny akce uhrazené nájemcem na rozšíření elektronických systémů.

■ Rada města schvaluje využití finančních prostředků na ekologickou výchovu z FŽP občanskému sdružení Děti Země na provoz Ekocentra v prostorách bývalých kasáren v Berouně.

■ Rada města doporučuje z důvodu změny zákonných i místních podmínek zastupitelstvu města zrušit bod V. usnesení Zastupitelstva města Beroun číslo 2/2002 o způsobu zveřejňování veřejných zakázek a jeho nahrazení novým postupem.

■ Rada města schvaluje zápis bytové komise ze dne 16. 4. 2003, včetně navržených pronájmů bytů.

■ Rada města souhlasí se zapůjčením vozidla FORD TRANSIT na dobu dvou měsíců před jeho vyřazením HC Berounští Medvědi a.s. za radou schválených podmínek.

Představujeme Radu města Beroun

Počínaje tímto číslem bude v Radničním listu vycházet nový seriál, kde vám postupně představíme vedení města, radní i zastupitele. Seznámíme vás rovněž s vedoucími odborů a městských příspěvkových organizací včetně jejich kompetencí a pracovní náplně.

MUDr. Jiří Besser, nezávislý
45 let, ženatý, 2 synové, starosta města



Vystudoval Fakultu všeobecného lékařství UK, obor stomatologie. V roce 1994 vyměnil klidný život podnikatele za křeslo starosty a v této funkci působí už třetí volební období. Mezi úkoly, které považuje v nejbližších letech za prioritní, řadí obnovu škod po povodni, opravu komunikací, výstavbu kanalizačního sběrače pro celou berounskou kotlinu a v neposlední řadě začlenění bývalých kasáren do života města. Lhostejné mu nejsou ani osudy lidí z nižších sociálních vrstev. „V příštích letech se chceme například zaměřit na výstavbu bytů pro sociálně slabé občany, nikoli ale pro potenciální neplatiče,“ potvrzuje Jiří Besser. V poslední době mu dělá velkou radost stoupající zájem lidí o bydlení v Berouně a rozsáhlá individuální i hromadná bytová výstavba. Nejlépe si odpočine doma s rodinou, při vaření, tenise či na rybách.

Ing. Tomáš Havel, ODS
48 let, ženatý, 2 synové, místopředseda města



Přestože jako berounský radní působí v komunální politice už devět let, po volbách musel učinit zásadní rozhodnutí, zda pracovat pro město, v němž se narodil, na plný úvazek. „Po více než deseti letech jsem vedení zaběhlé firmy svěřil do rukou svých zkušených zaměstnanců a každé ráno chodím do své nové práce na radnici. Ta mi přináší mnoho možností osobní realizace,“ říká místopředseda, který zde může plně uplatnit bohaté zkušenosti ze své celoživotní profese. Stavebnictví je zároveň i jeho velkým koníčkem. K věcně zeleným problémům nejen v Berouně, ale i v celé České republice patří podle něho stále ještě stav komunikací a městské infrastruktury. Usilovat bude o vyvážené vytváření obecně co nejlepších podmínek k práci, bydlení i odpočinku v Berouně. Za nejlepší způsob relaxace považuje jízdu na horském kole, lyžování, plavání či turistiku, ale stejně tak dobře si odpočine doma v klidu při četbě nebo poslechu rockové hudby.

František Ečer, ODS
44 let, ženatý, 1 syn, jednatel společnosti BENOL
Narodil se v Berouně, vyučil se nejprve automechanikem, poté absolvoval střední školu strojní a doplňkové pedagogické studium na Pedagogické fakultě UK v Praze. Členem rady je první volební



období. Rád by se v komunální politice zaměřil na dopravní problematiku, která je mu profesně blízka. „Tak jako v každém městě i v Berouně je celá řada problémů, které je nutné uvážlivě řešit, správně stanovovat priority a vynakládat peníze na užitečné a potřebné věci. Věřím, že složení současného zastupitelstva nám umožní spravovat naše město ke spokojenosti všech občanů,“ říká František Ečer o své předstávě práce radního a zastupitele. Ke svým největším zálibám řadí lyžování, surfování, turistiku a cyklistiku.

Ing. Miroslav Endrle, nezávislý
60 let, ženatý, 2 synové, majitel Drogerie Plus



Původním povoláním textilní inženýr o svém vztahu k městu říká: „Jaký může mít vztah k městu rodilý Berouňák? Jen ten nejlepší!“ Líbí se mu, že Berouňáci při komunálních volbách pochopili, kdo to myslí s městem Berounem víc než dobře. Nelíbí se mu závisť a politikaření. Pokud bych chtěl něco změnit, pak nesprávné myšlení některých jedinců (jedná se většinou o neznalost věci). To znamená více komunikovat, a o to se snažím. Do zastupitelstva jsem kandidoval s cílem: pouze věcné a oprávněné požadavky berounských občanů, prosté osobních zájmů dovedou město k jeho dalšímu rozkvětu.“ K největším koníčkům Miroslava Endrleho patří kreslení, fotografování a modelářství.

Ing. Vratislav Randa, ODA
40 let, ženatý, 1 syn, generální ředitel akciové společnosti Tipsport



Narodil se v Berouně, část mládí ale strávil v Hudlicích. „Jsem berounským patriotem a při rozhodování o řadě věcí, které se konkrétně týkají Berouna nehledím jen na ekonomickou stránku. Vím, že zde chci prožít svůj život,“ říká o svém rodném městě Vratislav Randa. K časově náročné manažerské práci mu loni v listopadu přibyla ještě práce radního a zastupitele. Radním byl přitom už jednou zvolen, hned po listopadové revoluci. Podle něho se však obě období nedaří ani v nejmenším srovnávat. „Komunální politika mě vždycky bavila a je tomu tak dodnes. Rád bych přenesl své dva-

náctileté zkušenosti z řízení velké firmy do činnosti města. Do práce zastupitelstva se snažím vnést progresivní pohled podnikatelskýma očima,“ podotýká radní, k jehož vášním patří tenis a lyžování. Jeho firma se v poslední době angažuje v projektu budování Vodního světa a on sám doufá, že se povede ho dotáhnout do úspěšného konce.

Mgr. Stanislav Lidinský, nezávislý
43 let, ženatý, 2 synové, ředitel Gymnázia Joachima Barranda v Berouně



Rodák z Písku vystudoval Vysokou školu pedagogickou obor matematika, fyzika. V Berouně žije s rodinou od roku 1984, a není mu rozhodně lhostejné, jak město vypadá. Proto působí druhé volební období v zastupitelstvu města, od listopadu 2002 byl zvolen i berounským radním. „Chci se podílet na rozhodování o dalším rozvoji města, s tímto cílem jsem i kandidoval. Z mého povolání je pak zřejmé i zaměření na děti a mládež.“ A jak se dívá Stanislav Lidinský na město, které se před téměř dvaceti lety stalo jeho novým domovem? „Za posledních deset let se Beroun změnil, vybarvil, je čistý, uklizený, zkrátka je to město klidné a v pořádku. Určitě je ale co zlepšovat - třeba stav komunikací či některých bytových domů. Také by si Beroun nepochybně zasloužil krytý bazén,“ dodává ředitel gymnázia, který ve volném čase rád poslouchá hudbu.

RNDr. Soňa Chalupová, ODS
47 let, vdaná, 2 synové, geolog



V Berouně žije od roku 1980 a za tu dobu se podle ní život v tomto městě hodně změnil k lepšímu. „Když jsem se sem před třinácti lety přestěhovala, průmyslový vzhled města mě dost děsil, teď už ale žiji ve městě pro lidi,“ říká žena, která se v současné době zaměřuje ve své profesi na hydro-inženýrskou geologii. Komunální politika pro ni ale není ničím novým. V letech 1990 - 1994 byla místopředsedkou města, po osmi letech se na radnici vrátila jako členka rady. „Po skončení prvního volebního období mně zbylo ještě hodně nedokončené práce. Tu bych chtěla dodělat. Ne ve všem, co jsem začala, pokračovali následovníci, k některým věcem se teď společně vracíme,“ podotýká Soňa Chalupová. A co považuje za smysl své práce v radě a zastupitelstvu? „Smysl práce je v tom najít společný cíl a prostředky a práci realizovat. Ne se přesvědčovat, proč to nejde! V tom bych také chtěla změnit přístup některých úředníků.“ Vzhledem k velkému pracovnímu vytížení je okruh jejích zálib omezený. Ráda chodí do přírody, věnuje se svému psovi a někdy zbude čas i na trochu sportu.

Budování města je nekonečný příběh

říká potřetí za sebou zvolený starosta města Berouna MUDr. Jiří Besser

Po loňských komunálních volbách, které přinesly změny jak ve vedení radnice, tak i v radě města, uplynulo více než šest měsíců. Můžete říct, jak se vám v novém složení pracuje?

„Vybíral jsem velice kvalitního partnera pro plánování, rozhodování i řešení běžných problémů města. Nový místostarosta Tomáš Havel je opravdový partner k práci i k diskusi, při níž kolikrát vzniknou velmi zajímavé nápady. Navíc působil osm let jako člen rady, takže má jednoznačné představy o tom, co město potřebuje. Tím, že oba žijeme v Berouně více jak 45 let, jsou naše názory na jeho rozvoj velmi podobné.“

S reformou veřejné správy se navíc výrazně zvýšil význam funkce tajemníka městského úřadu, kterou zastává Jiří Chalupěcký. Podle mého názoru je tento post v Berouně obsazen naprosto nadstandardně kvalitním, vzdělaným člověkem, který má jasné ekonomické představy a umí nejen dobře dělat ekonomická vyhodnocení, ale rozpracovávat je až do nejmenšího detailu.

Na rozdíl od některých jiných měst zatím dobře zvládáme i reformu veřejné správy. Je to částečně také tím, že se nám podařilo vyřešit obsazení postů vedoucích jednotlivých odborů, i když určité rezervy tam ještě jsou. Bohužel ale neumíme zabránit tomu, abychom nemuseli probíhající reformu dofinancovat z rozpočtu města.

A jak jste spokojen se složením rady města?

Jsem přesvědčen, že právě tato rada má všem lidem, kteří v Berouně bydlí, co dát. Vezmu-li to jednotlivě - Vratislav Randa je jedním z nejšpičkovějších manažerů v této zemi s vynikajícím ekonomickým i právním vědomím, Miroslav Endrle si zase za deset let podnikání sám vyzkoušel, co to obnáší, starat se o svůj majetek. O tom vím svoje i já, i když po devítiletém působení na radnici už nejsem tak radikální jako mí kolegové. Naučil jsem se, že je potřeba hodně vnímat i určitý stupeň sociální nikoli socialismu, což je velký rozdíl.

Další radní František Ečer má zkušenosti jak podnikatelské, tak ze svého působení v administrativních složkách, Stanislav Lidinský má jako ředitel gymnázia kredit mezi učiteli i studenty nejen gymnázia, k tomu není vůbec co dodávat. A z podnikatelské i učitelské sféry dohromady je pak jediná žena mezi námi Soňa Chalupová, která si po revoluci jedno volební období zkusila, co to je být místostarostkou. Spokojený jsem moc a věřím, že to brzy uvidí i všichni Berounčané.

Zmínil jste se o tom, že jste se za dobu svého starostování naučil vnímat i určitý stupeň sociální. Jak jste to myslel?

Každý má od rodičů nebo jak se říká od Boha dané jiné vlohy, jiný talent žít. Současná společnost

umožňuje lepší život těm talentovanějším, zatímco ti druzí to mají o mnoho těžší. Úlohou těch více talentovaných je se o ty méně talentované umět postarat, umět pro ty vytvořit ekonomické podmínky. Pokud bych měl být konkrétní, tak například v oblasti bytové politiky se město musí zaměřit na výstavbu bytů pro sociálně slabé občany, kteří ale na druhou stranu nebudou tuto pomoc zneužívat.

Práce starosty patří mezi ta povolání, která neznají pojem pracovní doba. O to více je důležité umět správně relaxovat. Jak odpočíváte vy?

Kdo jde do komunální politiky, musí se s osmihodinovou pracovní dobou rozloučit. Starosta je vlastně v pohotovosti čtyřicet hodin denně, jeho život není příliš soukromý, plno lidí vám chce pokládat otázky kdekoli a kdykoli vás potkají. Od povodní jsem měl čtyři dny dovolené a přesto mně kolikrát nic jiného nezbývá, než mnoho věcí řešit po večerech. Proto si úplně nejlépe odpočinku doma, na zahrádce a pak ve společnosti lidí, kteří se zajímají o sport a nebo sami sportují. Například s kamarády z klubu Amfora chodíme hrát tenis, při čemž se výborně odreagují a navíc se mezi nimi cítím dobře. Tenis je moje parťák od malička. Hrála ho už moje máma, a tak moje první cesta v kočárku vedla právě na tenisové kurty na Ostrově. Proto mě těší, že se je povedlo po povodni opět zprovoznit. Skvěle relaxuji také při vaření a pak na rybách, ale na těch jsem letos ještě nebyl.

Mluvíte o tenise, o rybách i o vaření, ale je o vás všeobecně známo, že jste vedle všech sportů zároveň i velký příznivec hokeje. Ten ve vašem věku chybí...

Otázka zněla, při čem si nejraději odpočinku, a přestože je hokej můj velký koníček, neznamená pro mě odpočinek. Od svých pětadvaceti let pracuji pro berounský hokej, ať jsem dělal lékaře týmu, trenéra mládeže a nakonec i prezidenta klubu, který postoupil do druhé nejvyšší soutěže. Ta práce je obrovská starost a zodpovědnost a nikdo z nás, kdo děláme hokej, už bychom nikdy nechtěli prožít to, co jsme prožili v letošní sezóně, kdy Medvědi bojovali v baráži o udržení v soutěži. Při tom se opravdu odpočívat nedalo a nikdy už to nechceme připustit.

Něco jiného je, když si pak jdu zafandit na nějaký zajímavý fotbalový nebo hokejový zápas, vychutnám si krásu hry i skvělou atmosféru. A to samé platí o vaření. Vejdu do kuchyně, zjistím, co doma máme, případně se zeptám kluků na co mají chuť a už to jde samo. Za ty roky, co jsem na radnici, jsem rozdál čtenářům různých novin několik receptů, a protože rád rybařím, i v kuchyni patří příprava ryb mezi mé speciality.

Přesto jste potřetí kandidoval na starostu, i když jste věděl, že soukromý život půjde opět stranou. Co vás k tomu motivovalo?

Na konci druhého volebního období jsem si už dokázal představit, že bych po osmi letech na radnici skončil. Uvažoval jsem, že bych si nějaký čas odpočinul a pak využil některou z nabídek, které jsem od různých společností dostal, ať už to byly manažerské posty v oblasti marketingu, show byznysu či v mém vlastním podnikání, které mým působením na radnici devátý rok trpí.

Nemohl jsem ale odejít potom, co Beroun postihly ničivé povodně. Možnost dotáhnout obnovu města do konce po takové tragédii, mě opravdu oslovila. Tou druhou obrovskou infuzí pak bylo vítězství pravice ve volbách. Najednou jsem měl pocit, který jsem dlouho nezažil, velkou chuť pustit se zase do práce, zvláště pak když Tomáš Havel souhlasil s kandidaturou na místostarostu.

Pohybujete se ve společnosti významných osobností, politiků i hvězd show byznysu, ovlivnil vás někdo z nich výraznějším způsobem?

Použil bych citát jednoho kamaráda mého otce, který mně jako malému klukovi ulpěl v paměti. Říkal: „Každý jsme nějak cákkej“. Tedy jinými slovy, každý člověk je něčím jiný, něčím zvláštní. Mezi tolika lidmi, s nimiž se setkávám, není proto možné vyhodnotit, kdo z nich mě ovlivnil více a kdo méně. Myslím, že i z negativních vlastností druhých se může člověk poučit.

Za posledních deset let se Beroun hodně změnil. Co byste si za vašeho starostování přál, aby se ještě podařilo zrealizovat?

Budování města je nekonečný příběh. Ale rád bych například po třileté práci dotáhl do konce projekt ISPA na výstavbu kanalizačního sběrače v aglomeraci Beroun - Králův Dvůr. Velkým úkolem bude také začlenit kasárna do života města, aby jejich vlastnictví nebyl jen danajský dar. Nejtěžší asi bude odstranění povodňových škod a se vši zodpovědností se vrhnout na to, co trápí všechna města v České republice, a to je stav komunikací. V letošním roce jich budeme opravovat hodně a pokud se nám tento trend podaří udržet, do pěti šesti let by to mohlo být velmi výrazně vidět.

Dále to je dokončení všech nastartovaných investičních akcí například Duslovy vily, vlastně dokončení celého projektu kino - knihovna - Duslova vila. A pokud bychom měli jít do absolutních radovánek, tak pak si přeji, aby došlo k realizaci vodního světa. Fandím všem investorům, kteří chtějí v našem městě působit a jsem hrozně rád, že tolik lidí chce v Berouně bydlet, že se zvýšil zájem o bytovou výstavbu, ať už individuální nebo hromadnou. To je pro mě daleko lepší měřítko než účast lidí na zasedání zastupitelstva.

■ Radniční list, měsíčník Královského města Berouna, č. 4/2003, ročník I., vychází 1. 6. 2003.

Vydává Město Beroun, Husovo náměstí 68, 266 43 Beroun 1, IČO 233 129. Telefon redakce 311 654 133, fax 311 621 991, e-mail: tm@muberoun.cz. Redakční rada: Mgr. Jitka Soukupová, Ing. Tomáš Havel, Ing. Zdenka Slívková, PhDr. Jana Forejtová. Náklad 8 500 výtisků. Sazba a tisk: Radek Dolejš - Reklamní studio Dalmat. Registrováno Ministerstvem kultury České republiky pod evidenčním číslem MK ČR E 14192. Distribuce prostřednictvím České pošty zdarma do všech domácností na území města Berouna. Uzávěrka červnového čísla 20. května 2003.